



ZRUČSKÉ NOVINY

Ročník XII. Číslo 8
Vydává Město Zruč nad Sázavou

měsíčník

SRPEN 2002
Cena 6,-Kč

*** CO NAJDETE V TOMTO ČÍSLE :

INFORMACE Z JEDNÁNÍ RADY A ZASTUPITELSTVA ... str. 2	SERIÁL Z MĚSTSKÝCH KRONIK ... str. 4
SPOLEČENSKÁ KRONIKA ... str. 15	INFORMAČNÍ SERVIS ... str. 10
VELKÁ VODA VE ZRUČI N. S. ... str. 2	LÍPA PAMĚTNICE ... str. 3

ÚVODNÍK ...

Zpráva o činnosti Městského úřadu a Zastupitelstva města za I. pololetí 2002

Je za námi I. pololetí 2002 a znovu v tomto volebním období již naposledy, vám předkládám pololetní zprávu o činnosti Městského úřadu (MěÚ) a Zastupitelstva města (ZMě). Zprávu za II. pololetí možná bude předkládat již někdo jiný z nově zvoleného zastupitelstva.

Blíží se konec volebního období ZMě a v tomto roce půjdeme již podruhé k volbám, tentokrát komunálním. Budou se konat 1. a 2. listopadu. Na zasedání ZMě dne 27. 6.2002 zastupitelé schválili počet členů zastupitelstva pro další volební období. Počet zůstává stejný a nové zastupitelstvo bude opět 15ti členné. Kandidátní listiny musí být doručeny nejpozději do 27. 8.2002, do 16,00 hodin na MěÚ odboru vnitřních věcí. Nezávislý kandidát musí doložit kandidaturu peticí s nejméně 151 podpisů. Sdružení nezávislých kandidátů pak peticí s nejméně 352 podpisy. Všechny informace ke komunálním volbám jsou postupně zveřejňovány na úředních deskách.

V posledních dvou zprávách jsem konstatoval velkou náročnost na práci zaměstnanců MěÚ a ZMě vzhledem k akcím, které probíhají a které jsou připravovány k realizaci. Je přirozené, že lidé mají v pracovním procesu různou výkonnost, která je odvozena od jejich přirozených schopností, způsobu myšlení a motivace. Pro zvládnutí náročné práce je tedy nutno zajistit pracovníky, kteří jsou schopni velkého pracovního nasazení. Mimo jiné, také z tohoto důvodu došlo ke změně na místě tajemníka MěÚ. Se souhlasem přednosty Okresního úřadu jsem k datu 15. 7.2002 odvolal z této funkce Mgr. Jiřího Klatovského, který byl po dohodě přeřazen na místo referenta odboru výstavby na uvolněné místo po panu Pulkertovi. Novým tajemníkem MěÚ jsem se souhlasem přednosty jmenoval ke stejnému datu pana Ladislava Chaloupku, dosavadního pracovníka živnostenského úřadu. V souvislosti s reformou veřejné správy bude s největší pravděpodobností živnostenský úřad u nás zrušen k 1. 1.2003. V osobě pana Chaloupky získalo Město již před rokem schopného pracovníka se zkušenostmi v řídicí činnosti a vysokým pracovním nasazením. Tyto přednosti již delší dobu prokazuje především v souvislosti s rekonstrukcí Energo centra.

V prvním pololetí se uskutečnilo 5 zasedání ZMě a bylo na nich přijato 58 usnesení. Za stejné období zasedala Rada města (RMě) 14krát a přijala 228 usnesení.

Procento nezaměstnanosti se již delší dobu v rámci okresu Kutná Hora pohybuje kolem 11% práce schopného obyvatelstva. V našem městě a mikroregionu Zručska se pohybuje okolo 9,5 %. Záměry některých nových vlastníků v bývalém areálu

Sázavan na rozšíření počtu pracovních míst se zatím nedaří naplňovat. Podle statistiky vyjíždí za prací mimo město 995 osob. Město proto pokračuje v přípravě průmyslové zóny Na Nesměřicku s cílem získat investora a zajistit obnovení zaměstnanosti a budoucí rozvoj města. Město požádalo loni v září o převod pozemků na zóně od státu (PF ČR). Konečně 14. 6.2002 obdrželo Město výzvu územního pracoviště Pozemkového fondu České republiky (PF ČR) k úhradě ceny rozdílu směřovaných pozemků ve výši 542.080 Kč a souhlasné stanovisko PF ČR se směnou. 27. 6.2002 ZMě schválilo úhradu rozdílu a směnnou smlouvu. Do konce srpna by měl být pozemek na zóně o výměře téměř 12 ha zapsán na list vlastnictví města. Následně přistoupí Město k postupnému výkupu zbývajících pozemků o rozloze 3 ha od soukromých vlastníků. Výkup těchto pozemků byl schválen ZMě dne 30. 5.2002. Stavební řízení na zastiťování zóny bylo přerušeno a bude obnoveno po úplném vykoupení pozemků. Dne 11. 4.2002 schválilo ZMě smlouvu o smlouvě budoucí kupní na 6 ha pozemků s Japonskou firmou TOYODA MACHINE WORKS na zóně. Pokud by firma do tří měsíců neuzavřela kupní smlouvu, budoucí smlouva končí. 18. 7.2002 uplynula tříměsíční lhůta a japonská firma neprojevila zájem. Podle zástupců CZECHIN-VESTU tato firma svoji investici bude realizovat v jiné lokalitě. Nedávno projevila zájem investovat na naší zóně švýcarská firma. Rozhodovat se bude z nabídky dalších lokalit. S výstavbou automobilky v Kolíně je poměrně slušná naděje, že o naši zónu dříve či později projeví skutečný zájem některá z firem, které budou zajišťovat komponenty pro tuto výrobu.

V minulé zprávě jsem poměrně podrobně popsal situaci okolo připravované rekonstrukce Energo centra v bývalém Sázavanu, schváleného technického řešení a kroky vedoucí k získání dotace. Pro rekapitulaci znovu uvádím základní fakta. Provoz stávajícího uhelného zdroje povolila inspekce životního prostředí pouze do 30. 9.2002. Přijaté technické řešení po dlouhých konzultacích s odbornými firmami a agenturou SEVEN (středisko efektivního využívání energií) obsahuje stavby 01, 02 a 03. Znamená to náhradu uhelných parních kotlů jedním teplovodním s fluidním spalováním a výkonu do 4,5 MW s možností 30% spalování biomasy. V našich žádostech o dotaci na Ministerstvo životního prostředí (MŽP) a Státní fond životního prostředí (SFŽP) je záměna kotlů včetně příslušných úprav skládky paliv a další technologie označena jako stavba 01.

pokračování na straně 6 ...

Z JEDNÁNÍ RADY A ZASTUPITELSTVA MĚSTA

Rada na svém zasedání konaném dne 31. července 2002

- schválila pořádání veřejné hudební produkce v areálu restaurace Pallasit dne 10. 8. 2002 za předpokladu splnění všech podmínek uvedených v žádosti. Průběžnou kontrolou akce pověřila Městskou policii.
- jmenovala, na základě souhlasu Odboru školství, mládeže a sportu Krajského úřadu Středočeského kraje, pana Jiřího Fremela do funkce ředitele Základní umělecké školy ve Zruči nad Sázavou, s platností od 1. 8. 2002.
- projednala žádost Českého červeného kříže Kutná Hora o přidělení bytu jejich zaměstnankyni.
- schválila zakoupení koberec do tříd Mateřské školy Na Pohoří, avšak nejvýše do částky 60 tis. Kč.
- neschválila žádost ředitelky MŠ Na Pohoří na zakoupení 4 ks servírovacích stolků a stolu pod počítač, a to vzhledem k finanční situaci Města. Stolek pod PC je možné získat převodem ze ZŠ Na Pohoří (na základě nabídky ředitele ZŠ).
- na základě žádosti Českého svazu chovatelů schválila konání výstavy drobného zvířectva dne 14. září v prostorách Družiny mládeže, za stejných podmínek jako při akci konané zjara.
- schválila finanční dar TJ JISKRA na oslavy založení oddílů kopané, házené a tenisu.
- projednala informaci pana Zdeňka Vosláře o zahájení provozu kina.
- vydala souhlasné stanovisko k používání autobusových zastávek na lince č. 240710 - zruč nad Sázavou - Hranice - Zruč nad Sázavou, z hlediska jejich názvu a umístění.
- vzhledem k personálním změnám na MěÚ jmenovala do funkce místopředsedy povodňové komise tajemníka MěÚ pana Ladislava Chaloupku.
- přijala rezignaci Mgr. Jiřího Klatovského na funkci člena "Komise pro podporu a rozvoj podnikání".
- na základě výběrového řízení schválila přijmout na místo správce nové tělocvičny Na Pohoří pana Antonína Dolejšího.

VELKÁ VODA VE ZRUČI N. S.

Velkou vodu ve Zruči nad Sázavou způsobily dva hlavní vodní zdroje, a to řeka Sázava a Ostrovský potok.

Hlavní pramen Sázavy vyvěrá ve Žďárských vrších nad vodním dílem Velké Dářko v nadmořské výšce cca 680 metrů nad mořem. Celková délka Sázavy od pramene po zaústění do Vltavy je 219,05 km. Povodí Sázavy od pramene až po soutok s Vltavou má plochu povodí 4.349,19 km².

Ostrovský potok pramení v prostoru obce Řeplice v nadmořské výšce cca 500 metrů nad mořem. Celková délka je 17 km a jeho přítoky jsou potoky Dubinský a Hodkovský. Do Sázavy se vlévá na území

města Zruče nad Sázavou z pravé strany.

Pro případ zvýšení hladin těchto vodních toků má Město Zruč nad Sázavou zpracovaný "POVODŇOVÝ PLÁN", který řeší opatření potřebná pro zmírnění povodňových škod, a to zejména ztrát na lidských životech, ke kterým by mohlo dojít zaplavením některých částí města Zruče nad Sázavou a obce Nesměřice. Dále je ustanovena povodňová komise, která zajišťuje úkoly dané Povodňovým plánem. Komise pracuje ve složení:

- předseda: Jaroslav Jelínek, starosta města - zajišťuje styk s Okresní povodňovou komisí a HZS Kutná Hora a řídí činnost povodňové komise

města

- místopředseda: Ladislav Chaloupka, tajemník MěÚ - zajišťuje výkonné řízení povodňové komise města a vedení Povodňové knihy
- tajemník komise: Petr Malý, pracovník Správy majetku - vykonává funkci zapisovatele povodňové komise
- členové: Ing. Milan Růžička, vedoucí odboru výstavby MěÚ - má na starost technické zajištění, řízení stavby ochranných prvků s pytlů s pískem
- František Leopold, velitel HZS, řídí záchranné práce, evakuace obyvatel, nasazení čerpací techniky, řízení HZS při ochraně před povodněmi
- Martin Bezděk, vedoucí strážník Městské policie - zodpoví za dodržování veřejného pořádku, zabránění rabování, řízení náhradní dopravy, zajištění povodňových hlídek ve spolupráci s místním hasičským sborem
- Ing. Josef Nulíček, vedoucí TS - má na starosti zajištění technických a mechanizačních prostředků na stavbu ochranných prvků
- MUDr. Josef Nádvorník, člen MěZ a praktický lékař - stará se o lékařské zajištění při ohrožení, první pomoc, kontaktuje další potřebnou lékařskou pomoc
- Jiřina Janatová, pracovnice MěÚ - zajišťuje styk se sdělovacími médii



pokračování na straně 14 ...

Kaplička v osadě Dubina a zručský zámecký park

SERIÁL Z MĚSTSKÝCH KRONIK

A co bychom to byli za občany Zruče nad Sázavou, kdybychom vynechali zápis o firmě, která zcela změnila život předtím poklidného městečka. Zavedla zde obuvnickou výrobu, jež zde vévodila několik desítek let. Tak tedy čtěte, jak začátky zaznamenal kronikář Josef Chaloupka.

Firma Baťa ze Zlína koupila dne 14. února 1939 od zdejšího velkostatkáře Jana Schebka dvory Zruč a Domahoř. Spolu s dvory koupila též značnou rozlohu lesů, všechny lesy na levém břehu řeky Sázavy a menší část v Bažantnici na pravém břehu. Již v květnu objevují se četní dělníci a stroje na osetých polích a začíná se s vykopávkou základů pro podnik.

Stavební materiál byl opatřován na staveništi, kde byla odkryta pískovna, protože se velká část zdí i základy betonovaly, písek byl též bagrován na řece Sázavě, na vozících po ní dráhy vyvážen z bagru strojním zařízením na lešení, sypan do nákladních automobilů a odvážen na staveniště. Potřebný kámen byl lámán v protějších skalách na druhém břehu Sázavy, po dřevěné lávce na vozících převážen na pravý břeh řeky a odtud automobily odvážen. Pro značnou potřebu cihel postavila firma v rekordně krátkém čase v r. 1939 na vlastních pozemcích za nádražím k Domahoři kruhovou cihelnu a větší počet bud na sušení cihel. Přes Sázavu postaven dřevěný most a hlína, která byla kopána v lese v Malonínách, dovážena na vozících po ní dráhy do cihelny. V krátkém čase chrlila cihelna značné množství cihel pro stavby podniku. Pro stavbu kruhové cihelny o dvanácti komorových pecích a domku pro vedoucího cihelny byly potřebné cihly a klíny vyrobeny ručně a vypáleny

V dubnu 1942 byly menší cihelny okupanty zastaveny a dělníci posíláni na práci do Německa. Ve zdejší cihelně se nepracovalo až do srpna r. 1945.

Pro ubytování svobodných pracovníků bylo postaveno pět dřevěných ubikací a pro rodiny stavěny wekendové domky, které se od r. 1941 postupně ruší a rodiny se stěhují do stálých domků pro ně postavených. Byly stavěny jednodomky pro jednu rodinu, dvoudomky pro dvě rodiny i čtyřdomky pro čtyři rodiny.

Stravování pracujících bylo prozatím vyřešeno tím, že byla postavena dřevěná kantina, v r. 1942 byla zbořená a jídelna přemístěna do přízemí druhé tovární budovy.

V r. 1939 v květnu začalo se stavbou základů pro první tovární budovu, jež byla koncem toho roku dokončena a dne 2. ledna 1940 se počala v ní vyrábět obuv. Výroba obuvi ve Zručí zahájena byla již v květnu 1939, pracovalo se ve špýcharu Baťova velkostatku. Po postavení první tovární budovy byly do ní převezeny stroje ze špýcharu a počet strojů byl zvětšen o nové, jež sem byly přestěhovány ze Zlína. Výrobu obuvi řídil s počátku, dokud se pracovalo ve velkostatku Jakub Čelůstka. Po něm se stal ředitelem závodu Leopold Klátil.

Dne 28. srpna 1939 kopou se základy pro druhou tovární budovu a 22. února 1940 je stavba před dokončením. Nebyly však v ní zřízeny nové obuvnické dílny, používalo se jí k jiným účelům: byla zde závodní jídelna, biograf, ubytovány zde byly pracující mladé ženy, vyučovalo se v ní, byla tam i skladiště aj.

Současně se stavbou továrních budov stavějí se rodinné domky. Byly vyměřeny ulice pro kolonii, silnice a hned se také v r. 1939 buduje kanalisace. Nad tovární budovou směrem ke Zručí zbudována na louce vlastní cementárna, která vyrábí potřebné roury pro kanalisaci a jiné cementové zboží, na př. dlažby na chodníky k domkům.

Dne 15. listopadu 1939 započato se stavbou vodojemu a v témže roce postavena první malá

kotelna. V r. 1940 se kopají základy pro obecnou školu, v níž se budou vyučovatí též žáci Baťovy školy práce. Svou výstavností a vnitřním zařízením stala se nová škola nejen chloubou Zruče, ale i nejmodernější školou v celém kraji. Přijíždějí výpravy, aby ji zhlédly.

V tomto roce se také kopou základy pro společenský dům o pěti etážích, dne 22. dubna 1941 byl již pod střechou. Měl být střediskem veškerého kulturního dění ve Zručí, v r. 1942 jej však zabrali Němci za útulek pro německé dívky z Berlína a byl proto narychlo dostavěn. V přízemí byly vybudovány obchodní místnosti, zřízen sál pro trvalý biograf. V prvním poschodí je kromě jiného i čítárna s knihovnou. Němcům se nelíbil baťovský způsob staveb s rovnými střechami a proto se později pletli i do těchto věcí a firma pak postavila též několik domků v alpském stylu s dosti vysokými střechami, krytými hliněnými taškami. Také na společenský dům byla dána střecha s taškami, byla však po převratě snata a dán mu tak původní zamýšlený vzhled. Také okna v něm byla po přání Němců postavena menší místo projektovaných velkých skleněných ploch.

Velkou starost působila pitná voda. Protože nebylo v okolí vydatných pramenů pitné vody, postavena nad továrnou proti proudu řeky Sázavy filtrační stanice, v níž se filtruje voda ze Sázavy. Její stavba byla zahájena 10. července 1941. Ačkoliv se dříve objevovalo onemocnění tyfem, po postavení filtrační stanice nevykytlo se ani jedno onemocnění.

Nevšední péče byla věnována stavbě vozovek. Všechny jsou betonové, při jejichž stavbě se užívalo speciálního zařízení, zvláštních strojů, jež konaly betonování silnice.

Do konce roku 1942 bylo postaveno 13 jednodomků, 116 dvoudomků a 20 čtyřdomků. V tomto roce Němci zakázali veškeré další stavby a tím úplně zastavili rychlý vzrůst našeho města, jež firma Baťa měla v úmyslu vybudovati ve velké průmyslové středisko asi s 15.000 obyvateli, ze Zruče se měl stát druhý Zlín. Zruč měla být okresním městem, budovy pro okresní úřad byly v plánu již zakresleny, měly se postavit další školní budovy, krásná silnice s novým mostem nad továrními budovami měla být hlavní tepnou do tovární části od betonového mostu přes řeku Sázavu ve staré Zručí. Továrních budov bylo projektováno osm. Zruč měla mít své letiště, stadion, nemocnici, aj.

pokračování na straně 12 ...

*Dřevěná budova prozatímní jídelny 1939 - 1942
Stavba kotelny 1940 - 1941*



na místě v milířích. Celkem bylo vypáleno šest milířů. Do konce r. 1939 byla cihelna postavena a v dubnu 1940 zahájena výroba strojních cihel a pálení v kruhové peci. V tomto roce bylo v cihelně zaměstnáno 27 dělníků a vyrobeno 1.560.000 cihel strojových a 120.000 cihel ručních. Dřevěný most přes Sázavu byl v březnu r. 1940 stržen při odchodu ledů a vodou odnesen.



HASIČSKÝ ZÁCHRANNÝ SBOR STANICE ZRUČ NAD SÁZAVOU

Z technických důvodů
(pracovnímu nasazení při velké vodě a při likvidaci jejích následků)
budou ostatní zásahy zveřejněny příště.
Děkujeme za pochopení.



MĚSTSKÁ POLICIE INFORMUJE ZE SLUŽEBNÍHO DENÍKU MĚSTSKÉ POLICIE

- 24. 7. Rychlá záchranná služba požádala strážníka o dozor v Sadu Míru, kde před jedním z domů došlo k úmrtí muže. Strážník na místě vyčkal až do příjezdu pohřební služby.
- 25. 7. Na operační službu MěP byli občany nahlášeni dva volně probíhající němečtí ovčáci. Byl zjištěn majitel psů a spolu s ním byli psi hledáni a posléze také nalezeni. Celá věc byla řešena jako přestupek proti veřejnému pořádku a majiteli byla udělena bloková pokuta.
- 27. 7. Službu konajícímu strážníkovi, byl nhlášen incident v ulici Vlašimské, kde došlo k napadení občana, který se ohradil proti krádeži květin ze své zahrádky. Mladíci, kteří květiny utrhl, muže napadli a z místa utekli. Strážníkem byli zadrženi v ulici Nábřežní, kam také byla přivolána PČR, která si případ převzala.
- 4. 8. Řidičem projíždějícím kolem Lípy byla nhlášena dopravní nehoda. Na místě došlo ke střetu tří osobních vozidel, když řidič automobilu jedoucího směrem k dálnici nepřizpůsobil rychlost stavu vozovky, sjel do protisměru a tam postupně narazil do dvou protijedoucích vozidel. Při této dopravní nehodě došlo ke zranění tří osob, takže byla na místo přivolána RZS, hasiči a DI PČR. Do vyšetření nehody zajišťoval strážník spolu s hasiči průjezd vozidel místem. Tím bych chtěl zasahujícím hasičům poděkovat za pomoc a nasazení nad rámec jejich povinností.
- 6. 8. Lékař z RZS požádal o asistenci při hledání předmětu, o který se zranil chlapec v průběhu hry v ulici Okružní za služebnou PČR. Mělo se jednat o injekční jehlu a ta také byla strážníkem na místě nalezena. Zraněný chlapec byl převezen na vyšetření do nemocnice Na Bulovce. Injekční jehla pak byla poslána na laboratorní rozbor. Na tomto místě bude MěP zvýšen dozor i vzhledem k tomu, že tu byla dětmi nalezena i druhá jehla. Doufáme, že se nám podaří zjistit, jak se tyto věci na místo dostaly a zabránit dalšímu takovému incidentu.
- 7. 8. Starostou města byl požádán strážník o zákrok na MěÚ, kde občan ze Slavošova svým jednáním hrubým způsobem narušoval chod této instituce. Muž byl vyveden a vzhledem k tomu, že strážník je ze zákona povinen dbát cti vážnosti a důstojnosti osob i své vlastní, musel s mužem projednat jeho povětšinou fiktivní problémy sám.
- 15. 8. Oznámena krádež osobního automobilu. Ten pravděpodobně odcizil chovanec nově zřízeného domova mládeže a použil jej k útěku z tohoto zařízení. Celou věc šetří PČR OO Zbraslavi. Toto není první případ útěku z tohoto domova, MěP i PČR již několikrát pátrala po uprchlých dětech a to ještě není naplněna kapacita zařízení.

(Martin Bezděk, vedoucí strážník MěP)

KOMISE

ZPRÁVA O ČINNOSTI KONTROLNÍHO VÝBORU ZA ROK 2001

Na jednání Zastupitelstva města, které se konalo 30. listopadu 2000, dle § 117, odst. 2 zákona č. 128/2000 o obcích, byl zřízen kontrolní a finanční výbor. Podléhá přímo Zastupitelstvu města.

V roce 2001 nebyl vznesen žádný požadavek spadající do kompetence kontrolního výboru ve Zruči nad Sázavou. Ještě nutno dodat, že předsedou kontrolního výboru ve Zruči nad Sázavou je pan Jaroslav Balíček.

A tímto zápisem končí zprávy o činnosti komisi, které podaly za rok 2001. Činnost komisi budeme sledovat i nadále, a pokud by se něco zajímavého nebo mimořádného v jejich činnosti událo, budeme vás informovat.

BÝT PŘIPRAVEN

ZNAMENÁ PŘEŽÍT

Zásady při ukrývání v improvizovaném úkrytu

1. Každý ukrývaný se řídí pokyny velitele úkrytu nebo pokyny vysílanými rozhlasem a televizí.
2. Používají-li se výjimečně zdroje světla s otevřeným plamenem (možno pouze v úkrytu s odvodními komínky!), je nutno je umístit do blízkosti otvoru odvodního komínku.
3. V případě výskytu nebezpečných látek je třeba vypnout klimatizaci nebo mírové větrání, utěsnit všechny otvory a použít prostředky individuální ochrany nebo improvizované prostředky individuální ochrany.
4. Při dokonalém utěsnění ochranného prostoru, ve kterém není filtroventilační zařízení lze setrvat pouze omezenou dobu v závislosti na objemu vnitřního prostoru a počtu ukrývaných osob. Pozor! Hrozí nebezpečí otravy vydýchaným oxidem uhličitým!
5. V žádném úkrytovém prostoru se nesmí během ochranného provozu kouřit.
6. V úkrytu je třeba se chovat ohleduplně k ostatním ukrývaným, nehlučet, respektovat kolektivní zájmy, nevyvolávat spory, atd. Je nutno si uvědomit, že jde o mimořádnou situaci a nouzové podmínky, které kladou na člověka zvýšené fyzické a psychické nároky.

BECKER Posázaví s.r.o.

Váš partner pro nakládání s odpady a jejich úpravu informuje

Svozový plán plastů, skla a papíru
v měsíci září :

plasty 7. a 21. září
papír 5. a 19. září
sklo 28. září

Prosíme občany, aby při třídění plastů zmenšovali jejich objem a neodkládali do nádob na tříděné odpady jiné druhy odpadů, které tam nepatří. S těmito materiály dále ručně pracují lidé a znečištěním se zvyšují náklady na jejich svoz, třídění a hygienické požadavky.

**DŮSLEDNÝM TŘÍDĚNÍM OVLIVNÍTE
VÝŠI POPLATKU
ZA LIKVIDACI ODPADŮ!!!**

Zpráva o činnosti Městského úřadu a Zastupitelstva města

za I. pololetí 2002

... pokračování ze strany 1

Stavbou 02 byla označena výměna stávajících parních rozvodů a to jak v areálu, tak ve městě za teplovodní z předizolovaného potrubí a propojení s již modernizovanou stavbou CZT z plynové kotelny obsluhované firmou WEKTO. Výměnkové stanice budou zrušeny a v každém objektu bude osazena předávací stanice (OPS). Stavba 03 zahrnuje likvidaci popílku a bude realizována v příštím roce pouze v případě, pokud rozbor popelovin z nového fluidního kotle umožní další využití ve stavebnictví. Uvedeným řešením dojde k zvýšení účinnosti staré soustavy z dnešních 43 % na cca 75% a k úspoře paliv. Naše žádost o dotaci byla radou SFŽP schválena již v březnu. Rozhodnutí ministra ŽP o poskytnutí dotace ve výši 80 % skutečných nákladů rekonstrukce (maximálně 51 mil. Kč), obdrželo Město 3. 5. 2002. Souběžně bylo zahájeno výběrové řízení na zhotovitele dle zákona o zadávání veřejných zakázek. Na každou stavbu bylo obesláno 6 firem. Hodnotitelská komise provedla výběr nejvhodnějších nabídek, který následně projednala a schválila RMě. Zhotovitelem stavby 01 byla vybrána firma Kotle - Mont. Nabídnutá cena 29,8 mil. Kč. Zhotovitelem stavby 02 byla vybrána firma TENZA a nabídnutá cena činí 27,1 mil. Kč. U stavby 01 se proti výběru odvolaly dvě firmy a následně podaly podnět k přešetření výběru k úřadu pro dohled nad hospodářskou soutěží. Tato odvolání znemožňují uzavření smlouvy o dílo s vybraným zhotovitelem. Na stavbu 02 (rozvody) byla uzavřena smlouva o dílo s firmou TENZA a stavba již byla zahájena. Byla rozčleněna na dílčí etapy, které budou postupně po rekonstrukci napojeny na plynou kotelnu. Tato kotelna je svým výkonem schopna po přechodnou dobu, než bude instalován nový fluidní kotel, zajistit vytápění obou propojených soustav při změně režimu vytápění.

Realizace celého záměru při 80 % dotaci umožní snížení ceny tepla v průměru o 30 Kč za GJ. ZMě schválilo nabídku Komerční banky jako nejvýhodnější na poskytnutí úvěru ve výši 15 mil. Kč na pokrytí zbývajících 20 % nákladů rekonstrukce. Noví vlastníci v bývalém areálu již písemně potvrdili ochotu uzavřít smlouvy v dodávkách tepla na příštích 5 let, kromě firmy RENDL - Svitidla. Majitel firmy zásadně odmítá naši nabídku a jeho záměrem je postavení vlastní kotelny. Jeho žádost o povolení přípojky plynu po pozemcích města v areálu projednávalo již 2x ZMě. Zastupitelstvo přijalo usnesení, že vedení přípojky plynu pro vytápění po pozemcích města neumožní této firmě ani žádné jiné v areálu a to naprosto jednoznačně. Pokus jeho právního zastupce o zrušení platnosti tohoto usnesení přednostou Okresního úřadu také neprošel. ZMě přijetím tohoto usnesení nenutí firmu Rendl, aby setrvala na CZT. Firma svůj záměr může řešit jiným druhem vytápění, pokud splní podmínky stavebních řízení. Z důvodu možného opoždění realizace vlastní kotelny firmy jsem panu Rendlovi telefonicky předložil nabídku na bezplatné připojení jeho objektu v rámci probíhající rekonstrukce CZT s tím, že může kdykoli požádat o dopojení. Tato z naší strany velmi vstřícná nabídka byla panem Rendlem kategoricky odmítnuta. Pan Rendl se otevřeným dopisem ze dne 28. 6. 02 obrátil na zastupitele města se žádostí o zodpovězení několika dotazů a žádá, aby tyto odpovědi byly zveřejněny. Rada města rozhodla otevřený dopis projednat na nejbližším zasedání ZMě v září. Dopis pana Rendla spolu s přijatou odpovědí zastupitelstva bude zveřejněn.

Výstavba kanalizace s dvojím přečerpáváním přes řeku včetně modernizace ČOV byla koncem května dokončena. Komplikace s realizací protlaku pod Ostrovským potokem byla příčinou nedodržení původních termínů dokončení. V současné době probíhá kolaudace čerpací stanice (ČS 2) na náměstí MUDr. Svobody. Celkové náklady dosáhly téměř 27 mil. Kč. Na zvýšení ceny se podílely vícepráce. Největší přes 1 mil. Kč byla vyvolána nutností úplné rekonstrukce staré kanalizace při

napojování domů v jižní části nám. MUDr. Svobody. Na přechodu přes řeku u Sázavanu se vyskytla porucha, která zpočátku vypadala na úmyslné poškození. Hliníkový obal potrubí na přechodu je zhotoven z plechu o síle 0,8 mm a byl neznámými vandaly značně deformován a v místě deformace docházelo k vytékání splaškových vod. Po sejmutí obalu bylo zjištěno prasklé těsnění, závada byla odstraněna a uznána jako záruční. Viditelná deformace obalu je již také na druhém přechodu přes řeku. Vlastník přechodu VHS Vrchlice-Maleč byl požádán, aby učinil opatření k zamezení výstupu na tyto objekty. Prosíme občany, pokud zjistí pohyb osob na těchto přechodech, aby neprodleně informovali Městskou policii.

V těchto dnech probíhá rekolaudace kanalizace v lokalitách Zářečí a V Paloukách z dešťové na smíšenou. Město připraví místní vyhlášku, podle které budou majitelé domů ze zákona povinni zajistit připojení na tuto kanalizaci své splaškové vody. Město musí doložit SFŽP počet nových přípojek na ČOV jako podklad pro poskytnutou dotaci na celou akci do jednoho roku, jinak fond neuvolní zadržovanou část dotace. V případě nesplnění napojení počtu projektovaných přípojek bude Město vystaveno hrozbě vrácení části již poskytnuté dotace.

V jarních měsících bylo dokončeno zateplení posledního panelového domu na Slunném Vrchu a provedeny venkovní nátery schodišťových konstrukcí nad vstupy do domů čp. 782, 783, 784. Městu byla přiznána dotace na půdní vestavby u domu čp. 765-767. Celkem zde vznikne 7 nových bytů. Zároveň proběhne celková rekonstrukce elektroinstalace vody a odpadů a částečně i topení. Jako zhotovitel byla výběrovým řízením vybrána firma Jan Jelínek - stavebnictví. Celková cena rekonstrukce včetně půdních bytů činí 6,2 mil. Kč a bude zahájena letos v září a dokončena v příštím roce. Dotace činí 2,2 mil. a 4 mil. Kč uhradí Město z vlastního rozpočtu.

Zhotovitel mostu u střelnice v Pardidubu firma PSVS, pokračovala na jaře na zbývajících úpravách stavby. Plánovaný levostranný chodník byl dokončen pouze v původně projektovaném rozsahu. Firma dodala projekt na zbývající část chodníku a finanční rozpočet na jeho dostavbu, který značně převyšuje původní smluvně dohodnutou částku (o 1 mil. Kč). Největší položkou (0,5 mil. Kč) je náklad na nutnou výstavbu další opěrné zdi. Na pokračující dostavbu chodníku je nutné samostatné stavební povolení, kde souhlas musí dát nový vlastník pozemků - Středočeský kraj. ZMě se situací zabývalo dne 27. 6. 2002 a výsledkem jednání bylo setrvání na původní smlouvě, dohodnuté částce a jejím uhrazení po dostavbě celého díla.

Příprava přeložky silnice II/336 (nový průtah městem za starým hřbitovem) - územní řízení pokračovala již třetím jednáním. Posledního jednání se zúčastnili i zastupci Středočeského kraje. Výsledkem jednání bylo doporučení zpracovateli dokumentace k územnímu řízení vypracovat další návrh varianty řešení průtahu v pořadí již třetí. Varianta I. je varianta obousměrová s úrovnovým řešením nad stoletou vodou Ostrovského potoka. Odhad nákladů cca 120 mil. Kč. Nevýhodou je zábor pozemků, sklonové poměry a nutná změna územního plánu (ÚP). Varianta II: je varianta obousměrná na estakádě v délce asi 300 m. Tato varianta je v souladu se schváleným územním plánem. Její nevýhodou jsou předběžné náklady ve výši 170 mil. Kč. Varianta III., která bude dopracovaná, je varianta pouze jednosměrná úrovnová nad 100letou vodou. Odhad nákladů cca 70 mil. Kč. Nevýhodou této varianty jsou zábory pozemků, sklonové poměry, zachování byt' jednosměrného provozu ve stávající trase a nutná změna územního plánu. Zástupci kraje preferují variantu III, především z důvodu finančních nákladů.

pokračování na straně 7 ...

Zpráva o činnosti Městského úřadu a Zastupitelstva města

za I. pololetí 2002

... pokračování ze strany 6

Městem a dalšími zúčastněnými je prosazována varianta II - estakáda. Jde o variantu sice nejdražší, ale jedinou, která je v souladu se schváleným ÚP. Přijetí každé jiné varianty znamená změnu ÚP a odsunutí realizace nejméně o 1-2 roky a možná i více. Odsunutí realizace je z hlediska bezpečnosti silničního provozu a tím i bezpečnosti našich občanů pro Město těžko přijatelné. Zábory pozemků vyvolané změnou ÚP mohou být neprůchodné. Samostatnou otázkou je způsob financování stavby. Majitelem a tedy i investorem bude Středočeský kraj. Převážná většina těchto staveb je a zřejmě i nadále bude financována ze státního fondu dopravní infrastruktury. Středočeský kraj tyto prostředky zatím musí použít na předem určenou stavbu. Město proto podniká kroky k získání potřebných prostředků na variantu estakády.

Jakmile to počasí umožnilo, pokračovaly práce na zhotovení asfaltových povrchů ul. Budovatelů a K Bažantnici. V minulé zprávě jsem uvedl důvody, které vedly ke zpoždění stavby a omluvu za vzniklé problémy obyvatelům. Termín dokončení stavby byl limitován zahájením provozu obalovny firmy COLAS v Souticích. Celkové náklady dosáhly téměř 1,7 mil. Kč z rozpočtu města. Nízká úroveň přípravy stavby a termín zahájení lze zpětně hodnotit jako špatně zvolený a nevyhovující. Omluvou může být pouze snaha odstranit mnohaleté problémy s provizorní komunikací a přesvědčení, že se stavbu podaří dokončit před příchodem zimy.

Podle finančních možností bude pokračováno ve výstavbě opěrných zdí v ulici Vyhliďkové. Ve druhém pololetí Město obdrží projektovou dokumentaci na rekonstrukci ulice Ke Ctiborkám a dokumentaci k dopravnímu řešení Zručského Dvora.

16.1.2002 podepsalo Město smlouvu o smlouvě budoucí na prodej pozemků pro výstavbu Marketu EDEKA s firmou INDES-INVEST. Tato firma požádala v souladu s uzavřenou smlouvou a zahájení územního řízení. Územní rozhodnutí bylo odborem výstavby vydáno 11.6.2002. Přes neustálé ujišťování ze strany investora, že stavba bude zahájena tak, aby byla ke konci listopadu prodejna v provozu, skutečnost tomu nenásleduje. Podle posledních jednání má být teprve 15.9.2002 požádáno o stavební povolení a podepsána vlastní kupní smlouva na prodej pozemku. Se zahájením stavby marketu lze reálně počítat nejdříve v říjnu. Musím konstatovat, že firma INDES - INVEST lhůty přípravy stavby stanovené smlouvou plní, bohužel na konci dohodnutých termínů. To, že bude market uveden do provozu ještě letos již není reálné.

Problémy s uvolňováním finančních prostředků (dotace ze státního rozpočtu na rekonstrukci školských zařízení) vystavením trv. limitů MF se letos neopakovaly. Limity Město obdrželo již v březnu a tak rekonstrukce tělocvičny a Mateřské školy Na Pohoří mohly nerušeně pokračovat. V loňském roce bylo na MŠ Na Pohoří prostavěno 5 mil. Kč a v letošním roce to bude ještě 15 mil. Kč. Dokončení je plánováno na měsíc září. Na dokončení tělocvičny obdrželo Město letos ještě 18 mil. Kč. Celkové náklady na rekonstrukci tělocvičny dosahují téměř 40 mil. Kč. Rekonstrukce bude ukončena do konce srpna. Slavnostní otevření je plánováno na 6. září za účasti významných hostů. Nová tělocvična má parametry víceúčelové sportovní haly o rozměrech 24 x 48 m a umožní výuku tělocviku zároveň pro tři třídy. Tělocvična bude školou využívána v době od 8 - 16 hodin. Pro veřejnost bude využití v pracovní dny od 16 - 22 hodin. O sobotách a nedělích již od 9 hodin dopoledne. RMě provedla výběr správce tělocvičny, který bude zajišťovat její provoz a využití pro širokou sportovní veřejnost. Součástí tělocvičny je tribuna pro 250 diváků, sociální zařízení a šatny pro sportovce a

ve vstupní hale jsou prostory pro občerstvení. Uvedením tělocvičny do provozu získá město sportovní zařízení, které nám mohou závidět i mnohem větší města. Bude záležet na chování sportovců využívající toto zařízení a divácké veřejnosti, aby nedocházelo ke zbytečnému poškozování a zařízení sloužilo co nejdéle všem uživatelům ke spokojenosti.

V minulé zprávě jsem informoval o připravovaných změnách v provozu pultu centrální ochrany (PCO) z důvodu přechodu služebny hasičského sboru ve Zruč nad Sázavou na bezobslužný provoz. 20.2.2002 se konala na MěÚ schůzka majitelů objektů napojených na PCO se zástupci Města, Městskou policií a agenturou FENIX. Bylo dohodnuto, že Město požádá ředitele hasičského sboru o prodloužení provozování PCO do konce září z důvodu přečíslování telefonů, které proběhne 22.9.2002. Ředitel hasičského sboru žádosti Města vyhověl a plánované převzetí monitorování objektů tak přejde od 1. října na PCO agentury FENIX ve Vlašimi. Výjezdy k objektům při poplachu budou zajišťovat tak jako nyní strážníci Městské policie Zruč nad Sázavou. Monitorování osob napojených v rámci programu ŽIVOT 90 již bylo převedeno na PCO MěP Kutná Hora. Koncem března ukončil na vlastní žádost pracovní poměr strážník MěP pověřený vedením František Beneš. Na jeho místo byl přijat nový strážník Josef Vojíš. Vedením strážníků byl nově jmenován Martin Bezděk. Strážníka ve službě je možno kdykoli kontaktovat přímo na mobilní telefon č. 0724 102 231.

Na základě vyhlášky Města přijaté ZMě o nakládání s odpady a o poplatku za svoz a likvidaci odpadů, bylo nutno uhradit poplatek stanovený na osobu a rok s trvalým bydlištěm ve Zruč nad Sázavou do 15.2.2002. Šlo o poplatek za I. pololetí. O případném prominutí rozhoduje ekonomický odbor MěÚ. Zastupitelstvo města po ročním vyhodnocení rozhodne o výši poplatku na příští rok a případně o možných slevách. Nový zákon o odpadech, který nařídil platbu za osobu je vystaven kritice nejen ze strany obyvatel, ale i některých měst a obcí zejména Prahy. Je připravována novela tohoto zákona, která umožní obcím a městům rozhodnout samostatně o tom, zda ve svém obvodu uplatní dosavadní způsob platby na osobu, nebo za odvoz jedné nádoby. Já osobně to považuji za krok zpět. Zatím totiž neexistuje spravedlivý systém úhrady, výjma platby za skutečně vyprodukované množství odpadu. Tento způsob není téměř rozšířen a znamená by značné pořizovací náklady. Především by ale nezabránil zneužívání. Je bohužel smutnou skutečností, že pokud se za tuto službu musí platit, bude vždy určitá skupina občanů, kteří budou značnou část svého odpadu ukládat na černých skládkách. Zavedený poplatek na osobu znamená, že tyto skládky postupně zmizí. Bylo by proti logice, aby někdo riskoval, že bude přistižen a pokutován při likvidaci odpadů na černé skládce, když za tuto službu již zaplatil. O tom, že ubylo nedovoleného ukládání odpadu svědčí skutečnost, že výrazně vzrostlo množství odpadu ve svozových nádobách. Horším faktem je, že značně poklesla kvalita třídění odpadů do separovaných nádob. Někteří občané zapomínají, že cena která bude stanovena na příští rok se vypočítá z úhrady za rok minulý. Znečištění nádob na plasty, sklo a papír jiným odpadem znamená uložení tohoto odpadu na skládku a z toho plynoucí vyšší náklady a zpětně zvýšení ceny na osobu pro příští rok. Naopak řádná separace - třídění znamená snížení ceny. Od března jsou u pokladny MěÚ zdarma k odběru pytle na plasty. Na informačním letáku, který občané již obdrželi je informace, kdy svozová firma naplněný pytel vystavený u vlastní nádoby na TKO odveze. Je velká škoda, že tuto možnost občané zatím velmi málo využívají.

pokračování na straně 11 ...



Ekologické, Vodohospodářské a Ostatní Stavby
 Pivovarská 1003
 584 01 Ledeč nad Sázavou
 Telefon: 0452 / 620 996, 621 535, 621 096
 Fax: 0452 / 620 685

Nabízí tyto služby :

Betonárka SB 20

Výroba všech druhů betonových směsí s atesty

Prodej písků a drtí

Doprava betonových směsí i s uložením na místo

Betonové směsi jsou certifikovány



Mechanizace, doprava

Veškeré zemní práce stroji

Dovoz materiálů a pod.

Práce autojeřábem

Řezání asfaltových a betonových povrchů

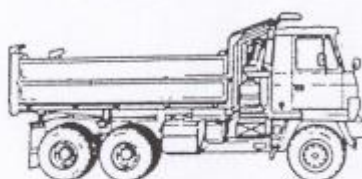
Bourání konstrukcí hydraulickým kladivem



**UDS, M.Muck, DH 112, KOMATSU,
 PV3S, T 815, A30,
 AD 080**



☐ Stavební činnost



Ekologické stavby :

Budování a likvidace skládek TKO
 Odbahnění rybníků, čištění vod.toků
 Revitalizace

Vodohospodářské stavby :

Výstavba, opravy a rekonstrukce jezů
 Opravy kamenných konstrukcí
 Budování malých vodních elektráren

Inženýrské stavby :

Výstavba kanalizací a ČOV
 Vodovodní řady a vodojemy
 Plynofikace, kabelizace
 Komunikace, kam. a beton. dlažby

Pozemní stavby :

Stavby rodinných domků
 Opravy a rekonstrukce objektů
 Výrobní a skladovací haly

MUSICA PRO ECCLESIA

Komorní soubor pro duchovní hudbu

Miloš Fr. Rejman

(*1969)

Absolvoval teplickou konzervatoř u prof. Vladimíra Ziky ve hře na klarinet. V roce 1995 založil komorní soubor SouDeo. V současné době se věnuje koncertní, pedagogické a kompoziční činnosti. Je autorem CD alba s názvem Dulcia cornua, ve kterém nechává zaznít ve světě ojedinělým způsobem genshornů v moderním melodicko – rytmičtější aranžích. Jeho druhé CD album má název Dechové nástroje renesance a baroka. Je vyhlášeným hráčem na historické dechové hudební nástroje. Působí též jako sborníř chrámového sboru.

P. Jaroslav Konečný

(*1961)

Vystudoval pražskou konzervatoř a AMU v oboru hoboj a varhany. Působil jako I. hoboista v orchestru Národního a Smetanova divadla v Praze. Komorní hudbě se věnoval v souborech Musica philharmonica pragensis. České dechové kvinteto, Rožmberská kapela a Quartetto Telemann. Po studiu teologie na Katolické teologické fakultě Univerzity Karlovy a přípravě v pražském Arcibiskupském semináři se stal římskokatolickým knězem. V současné době působí jako farář ve Zruč nad Sázavou. Natočil CD alba Per musicam orantem ad Deum a Per Mariam ad Jesum.

sobota 31. srpna 2002, 17:00
farní kostel Zruč nad Sázavou



P. Jaroslav Konečný

zobcové flétny, genshorny, otavino,
dechový syntezátor Yamaha WX-5,
varhanní sampler, zpěv

CD Per musicam orantem ad Deum
CD Per Mariam ad Jesum



Miloš Fr. Rejman

zobcové flétny, genshorny, barokní klarinet,
platterspiel, chalumeau, cornamusa,
vzdušnicová šalmaj, zpěv

kontakt: 0777 846707 CD Dechové nástroje renesance a baroka
zaba.zruc@sendme.cz
www.farnost.zruc.net/mpc

CD Dulcia cornua

FOTOKLUB

Zruč nad Sázavou

1941 - 2002 ve spolupráci s oddělením kultury MěÚ Zruč nad Sázavou a firmou Konica Czech, s.r.o.

vyhláší

3. ROČNÍK SOUTĚŽE PRO FOTOAMATÉRY



o dva fotoaparáty KONICA Z-up 60 a barevné filmy KONICA

SOUTĚŽNÍ PODMÍNKY:

1. Soutěž je vyhlášena pro občany Zruče nad Sázavou a oblasti Středního Posázaví.
2. Soutěž se nesmí zúčastnit profesionální fotografové ani členové fotografických klubů a sdružení.
3. Téma fotografií je volné. Fotografie mohou být černobílé i barevné.
4. Rozměr fotografií: minimálně 9x13 cm.
5. Soutěží se ve dvou věkových kategoriích: **A - do 15 let, B - nad 15 let.**
6. Maximální počet fotografií od jednoho autora je 5 kusů. Fotoseriové a cykly se do soutěže nepřijímají.
7. Fotografie musí být na rubu označeny žetkem, na kterém bude uvedeno: jméno a příjmení autora, celá adresa bydliště, věk autora, soutěžní kategorie a název snímku. (Nepopisujte přímo fotografii)
8. Autorské právo zůstává zachováno autorovi. Dopisování týkající se soutěže není možné.
9. Pokud autor přihlašuje do soutěže počítačově zpracovaný snímek, k jehož zhotovení použil třeba i části cizího díla, musí přilpít ke snímku čestné prohlášení, ve kterém potvrdí, že je oprávněn k užití cizího díla dle zákona č.121/2000 (autorský zákon). Počítačově zpracované snímky se přijímají jen v provedení na fotopapíře.
10. Hodnocení fotografií provede porota jmenovaná Fotoklubem Zruč nad Sázavou.
11. Její rozhodnutí je nenapadnutelné a konečné.
12. V každé kategorii bude udělena jedna hlavní cena - kompaktní fotoaparát KONICA Z-up 60.
13. Další věcné ceny - barevné filmy Konica - budou uděleny bez udání pořadí.
14. Porota si vyhrazuje právo některou z cen neudělit, popř. sloužit či přerozdělit.
15. Autoři budou vyrozuměni a výsledky soutěže zveřejněny v regionálním tisku a na internetu.
16. Pořadatelé si vyhrazují právo ocenění fotografie a jména autorů publikovat v tisku a na internetu.
17. Ze všech soutěžních fotografií bude uspořádána výstava v prostorách zručského zámku.
18. Na vernisáž této výstavy budou pozváni všichni autoři.
19. Pokud autor požaduje vrácení svých fotografií, musí k nim přiložit řádně ořezanou obálku s adresou. Fotografie si bude možno také vyzvednout osobně na oddělení kultury MěÚ Zruč nad Sázavou.
20. Fotografie do soutěže předáje osobně nebo zašle na jednu z těchto adres:
- odd. kultury MěÚ, paní Janatová, 285 22 Zruč nad Sázavou, tel.: 0327-531 194
- Eda Janovský, Slunný vrch 783, 285 22 Zruč nad Sázavou, tel.: 0327-531 769
21. **Uzávěrka soutěže je 31.10. 2002** (rozhoduje datum poštovního razítka)
22. Svou účastí souhlasí autor s výše uvedenými podmínkami.





ZRUČ NAD SÁZAVOU

Výstava

Do konce srpna je možno ve výstavních prostorech na zámku zhlédnout výstavu fotografií členů zdejšího FOTOKLUBU Vladimíra Vyšohlída a Jiřího Černého.

Rošťandy

Dívčí skupina ROŠTANDY se připravovala na vystoupení na výstavišti ZEMĚ ŽIVITELKA v Českých Budějovicích. Vystoupení se mělo konat v sobotu 31. srpna 2002 od 10 do 12 hodin na výstavišti. Podrobnější informace byly již uvedeny minule. Po velké vodě nebylo v době uzávěrky Zručských novin jasné, zda se akce v Českých Budějovicích uskuteční či ne.

Taneční 2003

Oddělení kultury provádí nábor do "TANEČNÍCH", které by měly být zahájeny začátkem ledna 2003. Chlapci i děvčata se mohou hlásit na oddělení kultury na zámku nebo telefonicky na č. 0327/531 194.

Divadelní zájezdy

První zájezd nové divadelní sezóny je plánován na 30. září do divadla U Hasičů. Tak jako jsme v minulé sezóně využívali slev na muzikály, v této sezóně budeme využívat slevenek, které nám poskytla divadla U Hasičů a divadlo SKELET Pavla Trávníčka.

CYKLISTŮM ZBYLA JEN VZPOMÍNKA

23. června loňského roku byla slavnostně otevřena Posázavská cyklotrasa. Město Zruč n.S. podpořilo myšlenku spojit místa Posázaví a snažilo se cyklistům poskytnout co nejlepší služby. Od odpadků byla vyčištěna lokalita na Chabeřických skalách a následně tam bylo zřízeno odpočívadlo s ohništěm, osazeny dva odpadkové koše, postavena orientační tabule s informacemi a mapou. Pak se ještě představitelé města Zruče n.S. dohodli se starostou z Chabeřic na tom, že pokud Zruč n.S. zajistí materiál, chabeřičtí zhotoví stůl a lavice. Snažili se jedni i druhí a na odpočívadle se zanedlouho skutečně objevil masivní stůl s dvěma lavicemi. Cyklisté si pochvalovali odpočinutí v kulturním prostředí a nádherný výhled, který se jim odtud naskýtal.

Bohužel se netěšili dlouho. Během 14 dnů zmizely oba odpadkové koše a odpadky se tím pádem začaly opět kupit ve všech zákoutích této lokality. Krátce na to zřejmě někdo nutně potřeboval stůl s lavicemi, a tak se nezdržoval koupí ani zadáním jejich výroby. Ukradl si je na odpočívadle.

To už starostům z obou míst docházelo nadšení pro věc i trpělivost. Poslední kapkou pak bylo zmizení orientační tabule.

A tak cyklisté a turisté mohou jen vzpomínat na tento hezký koutek. I když oni těžko koše, tabuli a stůl s lavicemi v baťůžku odnesli, doplatili na to nejvíce. Nic se zde již znovu instalovat nebude. A ostatně jsme na nevychované jednotlivce doplatili i my všichni, protože jsme to zaplatili. Jestlipak si je onen neznámý této skutečnosti vědom a když tak usedá k ukradenému stolu s lavicemi a vychutnává si pohodlíčko, nám, občanům ze Zruče a Chabeřic aspoň tiše blahořečí.

(Jiřina Janatová)

OSTATNÍ

Výstava

Známa výstava ZAHRADA ČECH se koná 20. - 28. 9.2002 v Litoměřicích.

Den bez aut v ČR

Děti Země na pátek 20. září vyhlásily již 10. ročník celostátní akce DEN BEZ AUT. Letošní motto je "Budoucnost patří šetrné dopravě!" Hlavním cílem "Dne bez aut" je alespoň jednou v roce systematicky, masově a mediálně upozornit na trvalé poškozování lidského zdraví a života automobilovou dopravou, hlavně ve velkých městech. "Den bez aut" je tedy vlastně výzva všem řidičům, aby si alespoň jednou za rok naplánovali celý den tak, aby ke své přepravě nepotřebovali automobil. K tomuto cíli je připravována celá řada veřejných akcí občanských sdružení, městských úřadů a státních institucí. Patří sem zejména zajištění jízdy v prostředcích MHD tento den zdarma a k tomu ještě různé doprovodné programy.

"Den bez aut" byl vyhlášen nejen v ČR, ale i v dalších částech světa. Například Evropská komise letos vyhlásila na 16. září - Den veřejné dopravy, na 18. září - Den cyklistů, na 20. září - Den dětí a pěší chůze a na 22. září - Den bez aut. Ale ani to není všechno. Den bez aut byl vyhlášen, přes silnou vlnu odporu, i na jižní polokouli, a to v hlavním městě Kolumbie Bogotě. Odpůrce nakonec přesvědčila zveřejněná čísla o počtu dopravních nehod a počtu ošetřovaných lidí v nemocnicích, čísla o obsahu oxidů dusíku a v ovzduší, čísla o obsahu oxidu uhelnatého a množství prachových částic.



Vraťme se zpět domů a uvedme si pár alarmujících čísel z roku 2000. V tomto roce došlo v ČR k 25.445 dopravním nehodám, při nichž bylo zraněno a usmrceno 16.426 osob. Z celkového počtu 1.486 mrtvých bylo v obcích a městech zabito 613 osob.

A tak se k celonárodní akci "Den bez aut" mohou připojit všichni, komu není negativní vliv dopravy na životní prostředí a zdraví lidí lhostejný. Organizátoři akce proto vyzývají organizace, aby uspořádali nějakou veřejnou akci, např. seminář, výtvarnou soutěž, jízdu na kole, výstavu, besedu s politiky na výše zmíněné téma, atd.).

Pokud by měl někdo zájem o bližší informace k celé akci je možno se informovat na telefonu 05/45210393, na adrese dz.brno@ecp.cz nebo www.detizeme.cz/denbezaut.

Zpráva o činnosti Městského úřadu a Zastupitelstva města za I. pololetí 2002

... pokračování ze strany 7

Důsledkem jsou zbytečně přeplněné nádoby na plasty a další zvýšené náklady na jejich častější vyprazdňování nebo nákup dalších nádob. Zkuste i vy ostatní tuto možnost. Pokud každou prázdnou PETláhev sešlápnete a utáhnete uzávěr, budete překvapeni kolik se jich do pytle vejde. Toto je další způsob, jak snížit náklady a platit v příštím roce za odpady méně.

V letošním roce dochází k navrácení zámku a dalších nemovitostí restituentům, kteří v zákonném termínu v roce 1992 požádali o jeho navrácení. Příslušným úřadem pro celé řízení je pozemkový úřad v Kutné Hoře. Již dávno bylo jasné, že neexistuje zákonný důvod k nevydání zmíněných nemovitostí. 10 let trvající řízení bylo poznamenáno sporem dvou stran, které o vydání požádaly. Jednu stranu představovali syn a dvě dcery bratra posledního majitele zručského panství. Druhou stranu Jan Skoch, který žádal o vydání jako nemanželský syn Hanse Klause Schebka, vyděděného syna posledního majitele zručského panství. Některá rozhodnutí Okresního pozemkového úřadu byla předmětem projednávání u soudu za účasti právníků obou stran. Poslední důležité rozhodnutí z loňského roku o tom, že Jan Skoch není oprávněnou osobou, bylo Krajským soudem v Praze 31. 1. 2002 potvrzeno. Tím se otevřela cesta pozemkovému úřadu k vydání nemovitostí žadatelům z "hodkovské větve". Právní zástupce pana Skocha podal žádost o obnovu řízení, ale ta byla zamítnuta. Ještě není znám výsledek jeho poslední žádosti o dovolání k nejvyššímu soudu. Okresní pozemkový úřad již postupně vydal dvě rozhodnutí o vydání majetku. Druhým rozhodnutím se vydává zručský zámek, park a lesopark JUDr. Adolfu Schebkovi, Tatjáně Blažkové a Bernardu Šafaříkovi. Tomuto rozhodnutí předcházelo jednání na MěÚ dne 23. 7. 2002 za účasti všech tří jmenovaných a jejich právních zástupců, zástupců Města a našeho právníka a dále ing. Mottla z Okresního pozemkového úřadu, který o jednání požádal. Na naši žádost nebudou předmětem vydání garáže s příslušným pozemkem pod zámkem, garáže s pozemkem na konci lesoparku, garáže - bývalý sklad propan butanu, komunikace mezi Zručským dvorem a lesoparkem a dále celý chodník s veřejným osvětlením, který probíhá napříč parkem. Za tyto nemovitosti obdrží restituenti náhradu od státu. Po skončení jednání jsme byli z jejich strany ujištěni, že pro MěÚ a občany se nic

nemění a že bude moci úřad zůstat na zámku na základě nájemní smlouvy. Město bylo dále požádáno o zadání zpracování znaleckého odhadu na zámek, park a lesopark s tím, že tento majetek jsou Městu ochotni přednostně prodat. RMě schválila zadání předběžného odhadu, který by měl být k dispozici do poloviny září. ZMě bude muset učinit odpovědné a velmi důležité rozhodnutí, zda přistoupit na koupi pokud Město získá potřebné finanční prostředky od státu ve výši, na kterou přistoupí prodávající a nebo zda přemístí MěÚ do budovy bývalé ISŠ, která je nyní volná a navržena Středočeským krajem ke směně za objekt Zvláštní školy. Názory budou jistě různé a to jak u zastupitelů, tak u veřejnosti. Bude proto důležité, aby i občané, kterým není lhostejno, jak celá záležitost nakonec dopadne, vyjádřili svůj názor, zejména při projednávání na zasedání ZMě. O dalším vývoji budete informováni.

Závěrem k našim vesnicím.

V Nesměřicích proběhla částečná oprava a rekonstrukce elektroinstalace původní hasičské zbrojnice na návsi. Pokud to finanční situace dovolí, bude pokračováno v opravě místní komunikace.

V Želivci bude pokračováno v úpravě staré skládky. Město poskytlo finanční prostředky na úpravu místnosti v bývalé škole poškozené požárem a byla zakoupena nová vodárna. Město žádalo v rámci programu obnovy vesnice o dotaci na celkovou opravu bývalé školy v Želivci a kulturního domu na Dubině. Ani v jednom případě jsme dotaci neobdrželi.

Na Dubině byla ukončena plošná plynofikace firmou GASKO Kolín. Investor - Středočeská plynofikační obdržel na základě smlouvy příspěvek od Města ve výši 0,5 mil. Kč. Po kolaudaci, která proběhne v nejbližších dnech, uhradí Město zbývajícím příspěvek ve výši 400.000 Kč.

Vzhledem k blížícím se komunálním volbám budete v říjnovém vydání Zručských novin seznámeni s přehledem činnosti za uplynulé 4 roky.

(Jaroslav Jelínek, starosta města)

INFORMACE VZP

Všeobecná zdravotní pojišťovna Kutná Hora zaslala 16. 8. na MěÚ ve Zručí nad Sázavou dopis tohoto znění:

V souvislosti se zvýšenými nároky na zdravotní péči v době povodní a likvidaci jejich následků upozorňujeme pojištěnce VZP:

- je třeba zkontrolovat stav užívaných léků, nepoužívat léky poškozené a bez originálního balení

- zdánlivě chronicky nemocným doporučujeme, aby i v případě nevýznamných potíží vyhledali svého lékaře a nechali si zkontrolovat zdravotní stav

- v případě náhlého zhoršení zdravotního stavu vyhledat svého praktického lékaře ihned, není-li dostupný, navštívit lékařskou službu první pomoci

- neodkladné stavy řeší Záchránná služba na tísňové telefonní lince 155

- v případě potřeby psychologické podpory se obrátit na praktického lékaře nebo na Záchránnou službu

VOLNÉ POBÍHÁNÍ PSŮ VE MĚSTĚ

Opět začaly přibývat stížnosti na volný pohyb psů po veřejném prostranství a tím i obavy občanů z možného napadení.

Majitelé psů asi pozapomněli, že město má platnou vyhlášku, která upravuje pohyb zvířat po městě a požadavky na udržení čistoty ve městě a také na to, že porušováním této vyhlášky se dopouštějí přestupku. Kontrolou nad dodržováním vyhlášky je pověřena Městská policie.

Rozumný a ohleduplný majitel psa však nepotřebuje žádnou vyhlášku a bude se chovat tak, aby jeho pes nikoho neohrožoval a ani neznečišťoval zejména ty plochy, kde si hrají děti. Správný pejskař si je totiž dobře vědom, čeho je kamarád pes schopen a zbytečně neriskuje. Bohužel jsou i tací, kteří si výběrem toho správného plemene psa zvyšují sebevědomí.

Majitelé psů, mějte pochopení se spoluobčany, kteří mají strach i ze psa kapesního formátu (pes bezpečně pozná, když se ho někdo bojí) a při pohybu psa po městě dodržujte pravidla daná vyhláškou.

(OŽP)

OD PLYNOVÝCH LAMP AŽ K MODERNÍMU PLYNÁRENSTVÍ

K nejkrásnějším dílům plynového pouličního osvětlení patří nepochybně víceramenné kandelábry. Komárovské železářny například odlily podle návrhů architekta Linsbauera a sochaře Veselého z roku 1867 kandelábry osmiramenné a čtyřramenné. V Praze, na různých významných místech, bylo ve vrcholném období, v roce 1882, umístěno celkem 16 stožárů osmiramenných a 11 stožárů čtyřramenných. Ze všech těchto stožárů zbyly

pouze dva osmiramenné, a to na Hradčanském náměstí a v Loretánské ulici a jeden čtyřramenný, na Dražického náměstí. Ostatní skončily nejspíše ve šrotu.

K velkolepým dílům plynového osvětlení patří také dva pylony na hlavním schodišti Rudolfiny v Praze. Navrhl je Josef Fanta a jejich litinovou část odlily Komárovské železářny. Zajímavé jsou i pylony plynového osvětlení na rampě Národního muzea na Václavském náměstí.

Do pražského plynového osvětlení patří i největší rarita tohoto použití plynu, a to slavnostní osvětlení secesního Čechova mostu. Na kamenných pilířích protivodních pilířů jsou bronzové postavy světloňošů s pochodněmi od akademických sochařů Herzla a Opatrného. Z pochodní v minulosti šlehaly plynové plameny. O tom svědčí olověné plynové trubky přírodního vedení, které byly nalezeny ve zdivu pilířů.

ŽELIVKA - 30 LET PROVOZU

Jestlipak si ještě někdo z vás vzpomíná, jak někdy v roce 1965 přišlo do Zruče nad Sázavou hledat ubytování mnoho nových pracovníků a našim městem začaly projíždět nákladáky a těžké stroje METROSTAVU. Byla totiž zahájena investiční akce, která nesla oficiální název "Zásobení hlavního města a středoecké oblasti pitnou vodou ze Želivky". V odborném tisku se uvádí, že při výstavbě tohoto vodohospodářského komplexu na řece Želivce bylo zbouráno 895 objektů a přesídleno 2.500 obyvatel, zcela zanikly obce Dolní Kralovice, Zahrádka a dotčeny byly i další, zrušeny byly některé menší průmyslové provozovny, zatopeno bylo 733 ha lesů a 699 ha zemědělských pozemků. Při výstavbě zemní hráze muselo být přemístěno více než 2,5 miliónů m³ zeminy a písku.

Výstavba celého komplexu byla oficiálně ukončena v dubnu 1972 a od května téhož roku zahájila úprava vody Želivka zkušební provoz. Od února 1973 pak byly zajišťovány už zcela pravidelné dodávky pitné vody. V květnu 2002 tedy úprava vody na Želivce oslavila již 30 let svého vzniku. Je největší úpravou vody ve střední Evropě a je hlavním zdrojem pitné vody pro Prahu a okolí. Pijeme ji i ve Zruči nad Sázavou. Během

zmíněných třiceti let prošla úprava vody na Želice několika podstatnými změnami. Došlo k rozsáhlým úpravám stavebním i ke změnám v technologii výroby. Vše se neustále modernizuje a automatizuje. Za 30 let bylo odebráno 3.299.805.284 m³ surové vody a vyrobeno 3.126.964.722 m³ pitné vody. K výrobě pitné vody bylo spotřebováno 121.150,7 tun síranu hlinitého, 40.217,9 tun hydrátu vápenného, 3.946,7 tun chlóru a dále 304.912.804 kWh elektrické energie.

Tak jako mnoho jiných podniků, prošla i úprava vody na Želivce změnami ve vedení a privatizaci. Mnohé podniky tyto změny dovedly k úplnému zániku. Úprava vody Želivka vydržela! A i když leží v katastru obce Hulice na benešovském okrese, dává práci mnoha zručským občanům, čímž nám snižuje procento nezaměstnanosti. Zásobuje nás pitnou vodou, nezbytně nutnou pro život. Těsně před uzávěrkou redakce Zručských novin obdržela informaci, že vedení závodu vyšlo vstříc požadavkům představitelů města Zruč nad Sázavou a zapůjčilo vysoušeče, které byly potřebné po likvidaci následků "velké vody". A tak je zcela na místě poděkování a přání všeho dobrého do dalších let provozu.

SERIÁL Z MĚSTSKÝCH KRONIK

... pokračování ze strany 4

Počet zaměstnanců v letech: 1939 - 578 zaměstnanců, 1940 - 1.140 zaměstnanců, 1941 - 1.518 zaměstnanců, 1942 - 1.405 zaměstnanců, 1943 - 1.436 zaměstnanců a 1944 - 1.800 zaměstnanců. Průměrná týdenní mzda na jednoho zaměstnance byla v jednotlivých letech: 1939 - 337 Kč, 1940 - 365 Kč, 1941 - 414 Kč, 1942 - 425 Kč, 1943 - 400 Kč a 1944 - 420 Kč.

Do postavení první tovární budovy byla otevřena pro mladé ženy z továrny "Baťova škola práce mladých žen". Vyučovalo se také v odborné ševcovské škole pro mladé muže, jež byla potom v r. 1946 přeložena do Zlína.

Na podzim r. 1942 ustaly stavební práce, stavební zaměstnanci nebylo čím zaměstnat. Říše však žádala stále nové a nové dělníky. Německé úřady naléhali na správu závodu, aby poslala do Německa přebytečné zaměstnance nejen ze staveb, ale i z továrny, protože i tam ubývalo prá-

ce pro nedostatek surovin. Tak odcházeli zaměstnanci na nucené práce do Německa. Odvečeno bylo z továrny celkem 595 lidí do Německa a Rakouska. Z těchto tam dva zahynuli.

Jak se změnil život v městečku po příchodu firmy Baťa

S příchodem značného počtu zaměstnanců do Baťových závodů změnil se od základu život v našem městě. Starý idylický život venkovského města zanikl. V obchodech, v hostincích i na ulici značně stoupl ruch, že takový nebyl ve Zruči dříve ani v neděli. Téměř ve všech domech ve staré Zruči měli na bytě někoho ze zaměstnanců továrny, hlavně svobodné, stále noví a noví uchazeči o byt obcházeli domy a ptali se po volném bytě, protože v Baťově kolonii nebyly zatím postaveny domy s byty pro svobodné zaměstnance. Stará Zruč nebyla ovšem připravena na tak náhlý vzrůst obyvatelstva.

Mnozí staří usedlíci Zruče se neradi smiřovali s touto velkou změnou, nelibě nesli, že tak trochu zanikají v novém rušném životě. Mnozí se obávali, že Baťováci zde všechno skoupí a že se budou míchat i do záležitostí týkajících se staré Zruče, uzavírali se proto před nimi a tak s počátku bylo u mnohých pozorovat jistou nevraživost proti novým obyvatelům, což druhá strana přirozeně nelibě nesla. Bylo třeba doby, aby se protivy vyrovnaly a obě části Zruče se sžily.

Bylo by nespravedlivé nevidět, že závod přinesl Zruči nejen oživení a dodal Zruči nový vzhled, jehož by Zruč sama ani za dlouhá léta nenabyla, ale hlavně závod má pro Zruč veliký význam hospodářský. Až do jeho založení značná část obyvatel žila celkem chudě, lidé neměli stálou práci a musili ji hledat jinde nebo se spokojit s podělkováním. Závod zkrátka prospěl celému okolí chudé Českomoravské vysočiny.

VAŘÍME A RADÍME

Tentokrát ještě zůstaneme u zavařování. Minule jsme se zaměřili na letní ovoce a na salát z hub. Dnes si uvedeme, jak zpracovat plody podzimu.

Švestky ve vlastní šťávě

Zralé švestky opláchneme, rozpůlíme a vyjmeme pecku. Tyto půlky švestek pak skládáme řeznou stranou do sklenice. Upevníme víčky a sterilujeme 25 minut při 85 °C. takto zavařené švestky jsou pak vhodné na plnění knedlíků, na koláče a buchty, i jako kompot pro diabetiky.

Na úpravu okurek existuje řada receptů. Většina z nás má ten svůj již řadu let osvědčený. Mezi našimi čtenáři jsou však také mladé hospodyňky, které teprve experimentují, a tak pro ně uvedeme jeden.

Babiččiny sladkokyselé okurky

Dobře omyté malé okurčičky skládáme do sklenic. Do každé sklenice přidáme pár koleček mrkve a cibule a máme-li i snítku koprové nati. Pak si připravíme nálev z koupeného balíčku DEKO. Podle návodu svaříme 1,75 l vody, 0,5 litru 8% octa. Pak přidáme balíček DEKO, 30 koleček umělého sladidla (cukerínu) a asi 100 g cukru krupice a vše asi 3-5 minut povaříme. Pak nálev necháme vychladnout a můžeme zalít okurky. Uzavřeme sklenice víčky a zavařujeme asi 20 minut při 85 °C.

Zužitkovat se dají nejen plody ze zahrádek, ale také z divoce rostoucích keřů. Uvedme si například předpis na

Šípkovou marmeládu

Na 1 kg šípkového protlaku budeme potřebovat 400-600 g cukru.

Šípky očistíme, zbavíme stopek a okvěti. Zalijeme trochou vody a zvolna povaříme do měkka. Propasírujeme přes síto, zvážíme, přidáme cukr a vaříme do zhoustnutí. Horké plníme do malých skleniček, zavíčkujeme a zavařujeme asi 10 minut.

Lisovaná bezinková šťáva nevařená

Na 1 kg čisté šťávy přidáme 1,5 litru vody, 40 g kyseliny citronové, 1 kg cukru krupice a sáček Petolu.

Zralé, tmavé bezinky opláchneme, otrháme od střípin a prolisujeme na strojku na ovoce. Odváženou šťávu nalijeme do neoprýskané nebo raději nerezové nádoby, přidáme převařenou, studenou vodu, kyselinu a cukr a za občasného míchání necháme v chladu do druhého dne. Potom přidáme Petol, který jsme rozpustili v trošce šťávy a přecedili přes sítko. Dobře promíchanou šťávu nalijeme do čistých sklenic nebo lahvíček a uzavřeme. Uložíme v chladu a temnu.

A jistě každý z vás tu a tam zajde na houby. Minule jsem si napsali salát z hub, dneska uvedeme jiný recept na zpracování hub.

Super - houby

2 kg hub, 1 kg paprik, 1 kg cibule, 3 litry nálevu z DEKA, 2 dl oleje.

Očištěné houby nakrájíme a 10 minut vaříme. Pak slijeme vodu, propláchneme. Do nálevu připraveného z DEKA podle návodu dáme olej, uvedeme do varu a nasypeme nakrájenou cibuli a papriku. Povaříme vše dalších 5 minut. Během vaření ještě přidáme houby a vše promícháme. Plníme do sklenic, sterilujeme 20 minut při teplotě 90 °C.

A možná by vám zima přišla k chuti

Houbová paštika

1/2 kg vepřového bůčku, 15 dkg vepřových jater, 1/2 kg vydušených hub.

Houby klasickým způsobem dusíme do měkka. Pak všechny suroviny pomeleme (raději 2x) na masovém strojku. Řádně vše promícháme, osolíme, opepříme a naplníme do skleniček. Sterilujeme asi 1 hodinu při 100 °C.

U hub dejte hlavně pozor, aby jste nasbírali jen jedlé, aby se vám houby nezapařily a řádně je sterilujte.



DOBROU CHUŤ

VELKÁ VODA VE ZRUČI N. S.

... pokračování ze strany 1

V případě potřeby se zručskou Povodňovou komisí spolupracují Povodňové komise ze Světlé nad Sázavou, Horky nad Sázavou, Chabětic, Povodím Vltavy a dalšími komisemi, orgány a organizacemi.

I. stupeň povodňové aktivity je stav bdělosti a vyhláší se, když hladina dosáhne výšky 200 cm a průtoku 50,4 m³ za sekundu. Tento stav ve Zručí nad Sázavou nastal 13. 8. 2002 v 8,30 hodin. V 9 hodin se sešla povodňová komise. V 9.15 byla o tomto stavu informována Okresní povodňová komise a v 9.30 byl aktivizován Dobrovolný hasičský sbor. Voda nadále stoupala, v 11.05 již dosáhla hladina 250 cm a průtoku 76,5 m³/s a byl vyhlášen II. stupeň, což znamená pohotovost. Povodňová komise zvýšila četnost sledování vodního stavu, aktivizovala povodňové čtyry, informovala PK ve Vlastějovicích o vyhlášení II. stupně, o tomto stavu informovala také občany prostřednictvím městského rozhlasu. Kromě této informace byla občanům také sdělena telefonní čísla, kam se obracet se svými případnými dotazy (531 426 - starosta města) a kam volat požadavky o pomoc (linka 150). V 16.30 komise rozhodla o tom, že bude uzavřena komunikace k restauraci Na Ostrově, neboť hladina Ostrovského potoka se zvyšovala. V 19 hodin již byla prověřována možnost odpojení veřejného osvětle-

ní v této lokalitě. To již voda z potoka zaplavovala část komunikace. Řeka Sázava dosáhla ve 20 hodin 296 cm a začala se vylévat z břehů v lokalitách Zářečí, U Koupadla a U Vodárny. Mezi 20 a 21 hodinou byla provedena kontrola úseku řeky od Varielu až po Chabeřický mlýn. Ve 21.50 nahlásilo operační středisko z Kutné Hory možnost vzniku záplavové vlny protržením rybníků na Havlíčkovobrodsku. V tomto případě by vlna do Zruče dorazila cca za 2 hodiny. Komise dostala pokyn zatím žádná opatření neprovádět, vyčkávat



dalších pokynů. Kolem 22 hodiny byl stav přes 3,10 m. Ve 22,15 hod. bylo rozhodnuto o evakuaci dětského tábora v lokalitě za restaurací Na Ostrově. Ve 22.40 hod. byl vyhlášen poplach Dobrovolného hasičského sboru Zruč a byl aktivizován DHS v Nesměřicích. 14. srpna v 0.30 hodin započalo vyrozumívání o zhoršujícím se stavu s možností vyhlášení III. povod-

ňového stupně, což je stav ohrožení. Vyrozumění byli: Variel, Kovomont, DK Lakovny, ing. Svoboda, THERMO, Krauer, TREND, p. Pavlica, Sázavan Strojírny, firmy: RENDL, CENTURY a TRW, občané bydlící u Ostrova, Na Zářečí, na nám. MUDr. Svobody a majitelé chat proti ČOV. Ve 4 hod. ráno dosáhla řeka tří metrů a 52 centimetrů! Byl vyhlášen III. stupeň povodňové aktivity. Tato skutečnost byla ihned oznámena Okresní povodňové komisi a na další příslušná místa. Do terénu byly vyslány povodňové hlídky.

Mezitím operační z Kutné Hory, na základě informace PCR, vyslal hasiče evakuovat další dětský tábor. Povodňová komise přistoupila k dalším opatřením, a to k plnění pytlů pískem. V 6,30 hod. byly z těchto pytlů budovány zátarasy na nám. MUDr. Svobody a postupně na dalších místech. Ve 13.30 hod. musela být uzavřena komunikace k Chabeřickému mlýnu. Ve 14 hodin již hladina dosáhla čtyř metrů a 19 centimetrů. V 16.30 hod. hladina dosáhla vrcholu - 4 m 27 cm. Tento stav vydržel asi do 18 hodin a pak začala hladina pozvolna klesat. Začalo se s odčerpáváním vody ze sklepů, ve 22 hodin bylo odpojeno veřejné osvětlení v zaplavené části mezi lávkou u stadionu a starou vodárnou.

15. srpna 2002 v 9.00 byl při stavu 340 cm III. povodňový stupeň odvolán. Dne 16. srpna 2002 v 7 hodin ráno byl vyhlášen I. stupeň. Město má k dispozici 7 ks vysoušečů, zpět na Technické služby se vrací pytle s pískem. Na zničené zařízení z bytů (promáčené koberce, apod.) jsou přistaveny speciální kontejnery. Město se bude postupně uklízet.

Starosta města děkuje všem členům povodňové komise, zručskému Hasičskému záchrannému sboru, Městské policii, pracovníkům Technických služeb, zručskému Dobrovolnému hasičskému sboru, Dobrovolným hasičským sborům z Nesměřic, Želivce, Hulic a všem ostatním, kteří obětavě pomáhali při "velké vodě". Dále děkuje také zručským podnikatelům, firmám i občanům, kteří sami nabízeli pomoc při likvidaci následků "velké vody". Děkuje všem občanům, že se v kritickém období chovali disciplinovaně a dbali pokynů a výzev.

Poděkování patří také občanům, kteří již přispěli v pokladně MěÚ na likvidaci povodňových škod.



SPOLEČENSKÁ KRONIKA



BLAHOPŘÁNÍ

Blahopřejeme všem našim spoluobčanům, kteří v měsíci srpnu oslavují nebo již oslavili své narozeniny, zvláště pak: Růžena Dvořákové, Augustinu Valentovi, Vlastě Klatovské, Heleně Žižlavské, Jarmile Medkové, Boženě Kovářové, Anně Jelínkové, Růženě Hrubanové, Ladislavu Paušovi, Zdeňku Daňkovi, Marii Dlouhé, Rosalii Vladykové, Oldřichu Osičkovi, Marii Dolejší, Bohumilu Kahounovi, Růženě Kovářkové, Marii Jelínkové, Stanislavu Jelínkovi, Dagmarě Koluchové, Heleně Jelínkové, Albině Hulmanové, Marii Rozkošné, Františku Jantačovi, Vladimíru Vávrovi, Miloslavě Komárové, Josefu Kopřivovi, Milanu Ištokovi a Jiřímu Roubovi.

Jmenovaným i všem ostatním oslavencům přejeme hodně zdraví, štěstí a pohody do dalších let.



PODĚKOVÁNÍ

Městskému úřadu a Sboru pro občanské záležitosti za blahopřání k narozeninám děkují: Marie Chovánková, Magdalena Moravcová, Bohumil Kahoun, Míla Křováčková, Růžena Kovářková, Vlasta Styborová, Milan Kiml, Zlata Pelánová a Marie Jelínková.

Děkuji všem, kteří mi přišli poblahopřát k narozeninám, za krásné květiny a dárky. Zejména Českému svazu žen, Městskému úřadu a Sboru pro občanské záležitosti ve Zruči nad Sázavou, všem kamarádkám a příbuzným. Děkuji za mile prožité chvíle v kruhu svých nejbližších a přátel.

Jiřina Závětová

Děkuji touto cestou všem zúčastněným, kteří nám ochotně poskytli pomoc při povodni. Bez jejich pomoci bychom to nezvládli. Vřelý dík Vám všem.

J. Sochůrek s rodinou



VZPOMÍNKA

V městském rozhlasu jsme se naposledy rozloučili s našimi spoluobčany panem Františkem Košťálem, panem Karlem Hladkým, paní Vlastou Pekárkovou a panem Jaroslavem Jelínkem. Věnujme zesnulým tichou vzpomínku.

Děkujeme všem přátelům a známým, kteří se přišli naposledy rozloučit s našim manželem a tatínkem panem Jaroslavem Jelínkem.

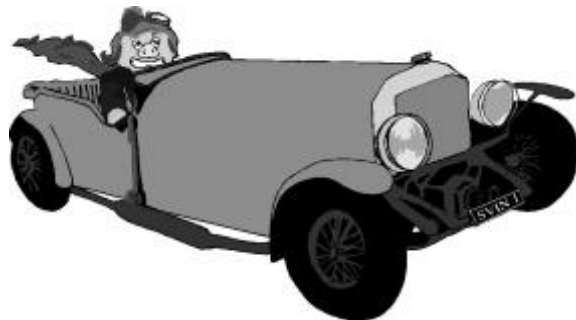
Manželka a dcera

Děkujeme touto cestou všem známým, sousedům a pracovníkům Strojíren-Sázavan a.s. za to, že se přišli naposledy rozloučit s naší drahou manželkou a maminkou paní Vlastou Pekárkovou.

Rodina Pekárkova

POSÁZAVSKÝ KLUB HISTORICKÝCH VOZIDEL V AČR

Posázavský klub historických vozidel, který byl založen 18.12.2000 v Ondřejově pořádá "III. posázavské rallye", v termínu od 30. 8. - 1. 9.2002.



Start závodu se uskuteční v obci Kácov a povede směrem přes Zruč nad Sázavou, Trhový Štěpánov, Právošín, Načeradec, Louňovice pod Blaníkem, Velíš, Vlašim, Benešov, Ostředek, Divišov, Český Šternberk, Nechyba, Zdebuzeves, Jemniště, Bilkovice, Kladruhy a zpět do Kácova.



Během dopoledne 30. 8.2002 budou průběžně projíždět veteránské vozy a motocykly s účastníky rallye naším městem. Plakáty s průběhem závodu budou vylepeny na obvyklých místech.

Případné další dotazy vám zodpoví na telefonu : 0604 934 885 nebo 02/22780508.



S P O R T

S radostí informujeme o skutečnosti, že se zručské družstvo mužů v házené probíjalo do II. ligy, což je třetí nejvyšší soutěž v České republice. Tímto historickým výsledkem se tento celek stává nejen nejúspěšnějším sportovním oddílem ve Zručí nad Sázavou, ale zároveň se řadí i mezi nejúspěšnější oddíly Kutnohorska a dokonce i Středočeského kraje.

Mimo družstva mužů, má oddíl házené v soutěži ještě mládežnické celky: minižáky, mladší žáky a dorostence. Ti patří ve svých soutěžích Krajského přeboru k předním celkům.

Zájem o dění v klubu potvrzují pravidelné návštěvy více než dvou stovek věrných diváků. Tím je možno zápasy házenkářských celků řadit mezi nejnavštěvovanější společenské akce ve Zručí nad Sázavou.

Proto chtějí házenkáři touto cestou nabídnout spoluúčast na svých úspěších, a to spojením Vašeho jména, popřípadě Vaší firmy se jménem jednoho z nejúspěšnějších celků v regionu. Nabízejí umístění Vaší reklamy na házenkářském hřišti nebo na autobuse TJ JISKRA, který jezdí po celé ČR. Dále je možnost umístění nášivek na dresy a trenky, zveřejnění firmy nebo výčet výrobků či zboží ve sportovním rozhlasu při zápasech. Vyloučena není ani možnost předvádět výrobky a zboží v průběhu soutěže (mistrovská utkání, přátelská utkání, turnaje, atd). Utkání se budou hrát také v nově otevřené tělocvičně při Základní škole Na Pohoří ve Zručí nad Sázavou, kde kapacita diváků a sportovců, včetně

doprovodu je až 300 lidí. Zde nabízejí také možnost umístění loga či reklamy.

Pokud máte zájem o výše zmíněnou nabídku, kontaktujte předsedu oddílu pana Miroslava Hyhlíka, osobně nebo telefonicky na číslech :

- do zaměstnání ... 0327 533 367
- do bytu ... 0327 534 333
- mobil ... 0776 109601

A pokud Vás tato nabídka nijak neoslovila, věříme, že zručské házenkáře po tomto obtížném soutěžním roce, podpoříte alespoň svou přízní.



INZERCE

Prodám sporák na tuhá paliva, levý vývod. Levně.

Tel.: 0776 305 255.

Prodám mrazák WHIRLPOOL (5 úložných boxů), málo používaný.

Cena dle dohody, telefon :

D. Hamáčková 534 295 - večer.

Prodám stáložární kamna skoro nepoužívaná, cena 2.000 Kč a přidám naftová kamna funkční (Jugoslávská).

Tel. 0327/532 163.

Pronajmu plně zařízený byt 2+1.

Tel. 0327/ 534 375.

V PŘÍŠTÍM ČÍSLE SE DOČTETE :

Aktuální informace z radnice
Jak se napojit na novou kanalizaci
Výskyt bolševníku v okolí našeho města
Informační servis
Pokračování seriálu - Z kronik
Další zajímavosti

Příjem inzerce, vzkazů a příspěvků do novin - Jiřina Janatová - telefon 0327 / 531 194. Nevyžádané příspěvky nevracíme.

Redakce : Městský úřad Zruč nad Sázavou, Zámek 1 - tel.: 0327/ 531 579. Registrační číslo MK ČR E 10481.

Webové stránky - <http://noviny.mesto-zruc.cz>, emailová adresa - noviny@mesto-zruc.cz

Grafická úprava: Martin Beneš